

Zeitschrift: Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)
Herausgeber: Romania (Societat de Students Romontschs)
Band: 33 (1947)

Artikel: Poesias
Autor: Gadola, Donat
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-881766>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Poesias

da

Dr. Donat Gadola, miedi, Basilea

Mia mumma

Sund jeu trests e bandunaus,
Mia cara buna mumma,
Ves' jeu tei en tes quitaus,
Less mo tei allur ensumma.

En tiu cor con ei satrau,
Con dolor e con tristezia.
Il tiu cor has plein tgiemblau
Cun buontad e cun carezia.

Vesel tei a lavurond
Da damaun entochen sera,
Lu el cudisch aunc urond,
Cunter notg va la stadera.

Tut a nus, ils tes affons,
Tia vet' ei dedicada,
E per tei has nuot d' anvons,
Ti per tei eis emblidada.

Sun a casa jeu tier tei
Si dagl jester a viseta:
Cons deletgs has cheu per mei,
Mo pil bien tiu cor palpeta!

Ei percorschan miu pitir
Tes patratgs e ti' egliaada;
Sas tristezia far stulir:
O, co eis cuntenz' e beada!

Ver' amur sai nu' ell' ei,
Che mo dat e nuot pretenda,
Hai anflau la mo tier tei,
Cunter tschiel va tia senda.

Sund jeu trests e bandunaus,
Mia cara buna mumma,
Ves' jeu tei en tes quitaus,
Less mo tei allur ensumma.

D. G.

Mia fluretta

Carina buna flura
Tei haiel uss anflau.
L'egliada casta, pura
Miu cor ha scalirau.

O contas gadas mirel
Els egls schi cars a ti
E lu puspei suspirel: —
Cun tei co fuss ei bi!

Mo tonaton fluretta,
Ti audas ada mi,
Miu cor ha tei suletta
En el da notg e di.

D. G.

La steila

La notg ei derasada
Sut tschiel stelliu, serein,
En sien ein vitg e prada,
Da lunsch ramur' il Rein.

Giudem leu sper la pezza
Ti vesas tarlischond?
Co l' ard' e puspei stezza
La steila mintgaton?

Ti steila leu quietta,
Jeu crei ti has zatgei!
Tgei rias sc' ina tschuetta
E miras giu sin mei?

Uss saiel! Ti futtida!
La cara vesas ti!
Von casa, tut pallida,
Sin tei la mir' ensi.

Lai ual! Damaunasera,
Tier ella vesas mei!
Igl ei gie primavera,
E nus riein cun tei.

D. G.

Ils amurai

Ei suna ed ei conta
Von casa en curtin,
Il mat e sia cara
Selegran schi carin.

Las steilas sereghegian
E miran neuagiu,
E mintgaton las sbrenzlan,
Tra 'l stgir zatgei han viu.

Gie mintga ga las rian
Strusch ha il cant finiu,
E sco ei dattan bunas
Las stodas han bein viu.

Mo ussa vegn la mumma:
«Ti vul il freid pitir?
Neu spert ti mia cara
Gl' ei uras de durmir.»

Ed el va uss a casa,
Las steilas pon mo rir,
Da sia buna cara
Sto el puspei partir.

D. G.